TADOKU JUNIOR　マザーグース　★☆☆☆☆ はじめて　26語

My Little Maid

わたしの小さなメイド

Traditional（1916年の本）　**原文そのまま**　朗読：Allyson Hester

人の声の朗読
を聞く・Web版

どんなおはなし？　ろうそくがきえて、メイドもいない。ブタと犬に乗って、メイドをむかえに行こう！



High diddle doubt, my candle's out
My little maid is not at home;
Saddle my hog and bridle my dog,
And fetch my little maid home.

和訳 わたしの小さなメイド（My Little Maid）

ハイ・ディドル・ダウト、ろうそくがきえた。
わたしの小さなメイドが家にいない。
ブタにくらをつけて、犬にくつわをつけて、
わたしの小さなメイドをつれて帰ってきて。

たんご　わたしの小さなメイド

candle	ろうそく
hog	ブタ
dog	犬
home	家

原田英語の多読ベストジュニア
本物の英語の絵本 1,000話以上を、原文・人の声の朗読・和訳つきで。ゲーム・なぞなぞも。ぜんぶ無料・登録なし。
haradaeigo.com/tadokubestjr/

出典　英文：原文そのまま（1語も書きかえていません）。Project Gutenberg 電子書籍 #10607（Traditional、1916年）。パブリックドメイン。
挿絵：この本には挿絵がないため、場面をイメージして AI（Codex）で描いた絵です。
朗読（Web版）：Allyson Hester（LibriVox のボランティア。パブリックドメイン）
和訳・クイズ：AIと人が作成。AIは３重チェック。人の目でも順次確認しています。